

Mitteilungen der



GEMEINDE SULGEN

Mitteilungen Gemeinderat

Genehmigte Abrechnungen

Der Gemeinderat hat folgende Abrechnung genehmigt:

Schlussabrechnung LED-Leuchtenersatz 2025 über Fr. 68 900.15 inkl. MwSt. (Kostenvoranschlag Fr. 62 500.-). Die Mehrkosten sind aufgrund Zusatzaufträgen gegenüber der Kostenschätzung entstanden.

Erteilte Aufträge

Sanierung Hausanschlüsse Rebbergstrasse, Götighofen: Der Gemeinderat hat den Auftrag für die Tiefbauarbeiten über Fr. 24 813.25 an die TPS Trenchless Piping Systems, Heldswil, erteilt.

Raiffeisen Mittelthurgau – Standort Sulgen

Raiffeisen Mittelthurgau hat den Gemeinderat Sulgen informiert, dass im Zusammenhang mit der Fokussierung auf drei Standorte die Filiale Sulgen saniert werden soll. Der Gemeinderat Sulgen begrüsst die Investition in die Filiale an der Bahnhofstrasse und das Bekenntnis zum Standort Sulgen als Bankfiliale. Gleichzeitig bedauert der Gemeinderat den Abzug der Arbeitsplätze des Firmenkundenteams an den Hauptsitz.

Beitrag Denkmalpflege

Der Gemeinderat hat für die Sanierung der Liegenschaft Stäheli, Langenrainstrasse 3, 8583 Götighofen, eine Restzahlung über Fr. 11 760.- geleistet. Über die Jahre 2023–2026 hat sich die Gemeinde Sulgen insgesamt im Umfang von 10% respektive Fr. 51 194.- an den denkmalpflegerisch anrechenbaren Kosten der Sanierung beteiligt.

Gemeinsame Sitzung mit Gemeinderat Kradolf-Schönenberg

Im Frühling haben sich die beiden Gemeinderäte Kradolf-Schönenberg und Sulgen zu einem gemeinsamen Anlass in der Sulgen-Lounge bei V-ZUG getroffen. Die beiden Gemeinderäte haben sich in gemütlicher Atmosphäre Zeit genommen für einen Rück- und Ausblick auf die gemeinsame kommunale Zusammenarbeit. Die beiden Gemeinden verbindet eine ausgeprägte und erfolgreiche Zusammenarbeit in zahlreichen kommunalen Aufgabengebieten. Im Thurgau gibt es wenige Gemeinden mit einer derart vielfältigen interkommunalen Zusammenarbeit. In dieser Konstellation ist es sehr wichtig, die bestehende Zusammenarbeit, welche sich bewährt hat, zu pflegen und ihr

Sorge zu tragen. Dennoch darf, kann und soll sich ein Gemeinderat überlegen, in welchen Themen es allenfalls langfristig noch vermehrt eine Zusammenarbeit braucht. Der Gemeinderat Sulgen schätzt die vielfältige gute Zusammenarbeit mit Kradolf-Schönenberg, welche auf einer gesunden Vertrauensbasis ihren Erfolg begründet. Es ist unser Bestreben, die Zusammenarbeit weiterhin auf Augenhöhe zu pflegen und einen Ausbau, wenn immer sinnvoll, voranzutreiben.

Fahrzeugbeschaffungen Werkhof

Mit Entscheid über das Budget 2026 haben die Stimmberechtigten von Erlen, Kradolf-Schönenberg und Sulgen zusammen einen Bruttokredit über Fr. 210 000.- zur gemeinsamen Ersatzbeschaffung einer Strassenwischmaschine genehmigt. Die Gemeinden haben in der Zwischenzeit die neue Strassenwischmaschine für Fr. 160 876.02 inkl. MwSt. bei der Firma Kärcher AG, Dällikon, beschafft. Damit entstehen pro Gemeinde Beschaffungskosten von rund Fr. 54 000.-, deutlich günstiger als ursprünglich geplant. Mitte Juli wurde das neue Arbeitsgerät den beiden Werk-

höfen Erlen und Sulgen-Kradolf-Schönenberg übergeben.

- Bereits vor den Sommerferien hat die Gemeinde Sulgen für den Werkhof vom Abwasserverband Aachtal das ehemalige Betriebsfahrzeug, einen alten Nissan-Pickup, für Fr. 3000.- übernommen.

Erweiterung Parkplatz Friedhof Nord

Mit der Sanierung und der Erweiterung des Seniorenzentrums entsteht insbesondere in der fünfjährigen Bauzeit Bedarf nach zusätzlichen Parkplätzen. Da der Parkplatz Friedhof Nord bereits heute bis auf 14 Parkplätze fest vermietet ist, hat der Gemeinderat die Planung für eine Parkplatzerweiterung ostwärts freigegeben.

Militär in Sulgen

Vom 10. August bis 4. September 2026 absolviert die G Stabs Kp 3 ihren Dienst in Sulgen. Die Genietruppe ist in der ALST und in der ZSA Kapellenstrasse untergebracht. Der Gemeinderat Sulgen wünscht eine spannende und unfallfreie Ausbildungszeit in unserer Gemeinde. Den Einwohnern danken wir für die freundliche und wohlwollende Aufnahme der Truppe.

Wespendienst des Feuerwehrzweckverbands Sulgen-Kradolf-Schönenberg

Sie haben auf Ihrem Grundstück oder in Ihrem Haus Bienen-, Wespen oder Hornissennester? – Wählen Sie bitte nicht die Nummer 118!

den Sie sich dafür per Mail an wespen@fwzv-sks.ch. Die zuständige Person der Feuerwehr wird sich innert 48 Stunden bei Ihnen melden.

Falls die Bedrohung akut ist und das Nest oder der Nesteingang nicht sichtbar oder schwer erreichbar ist (z.B. im Vordach, im Rolladenkasten usw.), so kann die Feuerwehr beigezogen werden. Mel-

Für jeden Wespeneinsatz wird ein Unkostenbeitrag in der Höhe von Fr. 50.- direkt eingezogen.

Feuerwehrzweckverband
Sulgen-Kradolf-Schönenberg

www.sulgen.ch



Gratis-Häckseldienst

ab Dienstag, 11. August 2026,
in der ganzen Gemeinde Sulgen

Anmeldungen bitte bis Montag, 10. August 2026, um 11.00 Uhr an die Gemeindeverwaltung Sulgen, einwohnerdienste@sulgen.ch oder Tel. 071 644 95 60.

Das Häckselgut kann gegen Verrechnung abtransportiert werden. Die Mitnahme des Häckselgutes bis 1 m³ kostet Fr. 15.-. Für jeden weiteren m³ werden Fr. 30.- verrechnet.

Beträgt der Zeitaufwand fürs Häckseln mehr als 20 Minuten, wird dieser zu folgendem Tarif verrechnet:
21–40 Minuten kosten Fr. 50.-
41–60 Minuten kosten Fr. 100.-

Mitteilungen der



GEMEINDE SULGEN

Erfolgreicher Lehrabschluss

Perrine Gehri aus Matzingen hat Ende Juni 2026 ihre verkürzte zweijährige Lehre als Kauffrau EFZ bei der Gemeindeverwaltung Sulgen mit der Abschlussnote 5,7 sehr erfolgreich bestanden und hat damit, gemeinsam mit einer weiteren Absolventin, den besten Lehrabschluss im Beruf Kauffrau/Kaufmann EFZ im

Kanton Thurgau erreicht. Gemeinderat und Mitarbeitende gratulieren ganz herzlich zum herausragenden Lehrabschluss.

Perrine Gehri wird ab August nahtlos bei der Gemeindeverwaltung Sulgen in der Gemeindekanzlei weiterarbeiten.



Lernende Perrine Gehri (links) und Ausbildungsverantwortliche Angela Sutter (rechts) mit der Auszeichnung für den besten Lehrabschluss. (pd)

Veranstaltungen

Samstag, 1. August

- 14 Uhr, Bundesfeier, Auholzsaal, Sulgen
ab 13.30 Uhr, Festwirtschaft mit Dessert-Buffer, Wurst und Brot, Getränke, Auholzsaal, Sulgen

Mittwoch, 5. August

- 9–11 Uhr, Mütter- und Väterberatung / Chrabbelgruppe Bärlitreff, Begegnungshaus, Sulgen

Samstag, 8. August

- ab 8.30 Uhr, 79. Faust- und 32. Volleyballturnier, Sportplatz Auholz, Sulgen
- Pferdesporttage, Reitverein Sulgen und Umgebung, Reitplatz im Grund, Sulgen

Sonntag, 9. August

- Pferdesporttage, Reitverein Sulgen und Umgebung, Reitplatz im Grund, Sulgen

Sonntag, 16. August

- 11–16.30 Uhr, Sommerfest, Seniorenzentrum Region Sulgen, Sulgen

Dienstag, 18. August

- 17–20 Uhr, Blutspenden, Samariterverein Schönholzerswilen, Untergeschoss der Kath. Kirche, Sulgen

Mittwoch, 19. August

- 14–16 Uhr, Mütter- und Väterberatung / Chrabbelgruppe Bärlitreff, Begegnungshaus, Sulgen

Dienstag, 25. August

- 20.15 Uhr, Information Schulraumerweiterung Oberdorf, Singsaal Oberdorf, Sulgen

Freitag, 28. August

- 17.30–19.30 Uhr, Bundesprogramm, Schützenhaus Buechholz, Sulgen

Bundesfeier 2026

beim Auholzsaal



1. August

ab 13.30 Uhr Festwirtschaft mit Dessert-Buffer, Wurst und Brot, Getränke

14 Uhr

Bundesfeier

- Begrüssung durch Gemeinderätin Maja Brühlmann Zwahlen
- Festansprache durch Regierungsrat Dominik Diezi
- Musikalische Umrahmung durch die Musig Sulgen

Der Frauenturnverein Sulgen freut sich, Sie bewirten zu dürfen!

Der Gemeinderat Sulgen heisst Sie herzlich willkommen!

Baubewilligungen

- Egli Paint Service GmbH, Lilienweg 3, 9100 Herisau: Neubau MFH, Ergatenweg 19, Sulgen
- Urs Dominik Kolb, Poststrasse 17, 8583 Sulgen: Heizungssanierung Einbau Luft-Wasser-Wärmepumpe (Aussenaufstellung), Poststrasse 17, Sulgen
- V-ZUG Kühltechnik AG, Zelgstrasse 10, 8583 Sulgen: Aufbau von zwei Raucherunterständen, Zelgstrasse 10, Sulgen
- Markus und Anette Dürig, Kirchstrasse 51, 8583 Sulgen: Sichtschutz aus Efeuelementen in der Höhe von 1.80 m und 1.00 m, Kirchstrasse 51, Sulgen
- Markus und Bettina Livet, Wintermoosstrasse 15, 8583 Sulgen: Sanierung Ostfassade, Ersatz Wintergartenverglasung, Verbreiterung Garagenzugang (Einbau Garagentüre), Ersatz Garagentor, Wintermoosstrasse 15, Sulgen
- Beatrice-Christine und Rolf Erwin Karl Buschor, Sonnhaldenstrasse 2, 8583 Sulgen: Luft-Wasser-Wärmepumpe (Aussenaufstellung), Sonnhaldenstrasse 2, Sulgen
- Manfred und Annamaria Löpfe, Ebnetstrasse 12, 8583 Sulgen: Ersatz der Stützmauer mit Bahnschwellen durch Granitstein, Ebnetstrasse 12, Sulgen
- HAWO Immo AG, c/o Batag Treuhand AG, Thurbruggstrasse 11a, 9215 Schönenberg an der Thur: Erdwärmesondenbohrung, Gartenstrasse 14 und 18, Sulgen
- Loft2 GmbH, Sandgrube 29, 9050 Appenzel: Abbruch/Teilabbruch best. Bauten, An-/Neubau 4 MFH, Leimbacherstrasse 12, 12a, 12b, 12c und 12d, Donzhausen
- Verlängerung Baubewilligung
- Pescha AG, Auholzstrasse 3, 8583 Sulgen: Aufstellen eines Lagerzertes und eines Bürocontainers, Auholzstrasse 3, Sulgen
- Vereinfachtes Verfahren
- Wohlfender AG, Daniel Wohlfender, Bühlstrasse 70, 8583 Sulgen: 3 Batteriespeicher, Bühlstrasse 70, Sulgen
- Denise Madeleine Sulser, Mattenstrasse 21, 8583 Sulgen: Mobiler Hühnerstall mit Freilaufgehege mit Sonnendach, Mattenstrasse 21, Sulgen
- Irene Keller Petrot, Hauptstrasse 4, 8583 Götighofen: Anbau Carport/Geräteunterstand, Hauptstrasse 4, Götighofen
- Meldeverfahren
- Silvia Bühler Maurizio, Chaletstrasse 1, 8583 Sulgen: Erstellung Photovoltaikanlage, Chaletstrasse 1, Sulgen
- Eduard und Doris Kavan, Wintermoosstrasse 24a, 8583 Sulgen: Erstellung Photovoltaikanlage, Wintermoosstrasse 24a, Sulgen
- Martin Stephan Sauter, Sonnhaldenstrasse 16, 8583 Sulgen: Photovoltaikanlage, Sonnhaldenstrasse 16, Sulgen.

Zivilstandsmeldungen der Gemeinde Sulgen

2. Quartal 2026

Geburten:

April 2026

- 1.: Moneim Elias, Sohn der Moneim Luisa Sandra und des Moneim Ibrahim, von Sulgen TG, in Sulgen
- 4.: Burch Robin, Sohn der Burch Anja und des Burch Domenic, von Sarnen OW, in Sulgen
- 6.: Simoni Dora, Tochter der Simoni Magdallena und des Simoni Driton, von Sulgen TG, in Sulgen
- 7.: Vollenweider Luca Marvin, Sohn der Vollenweider Fabienne Doris und des Vollenweider Dylan Brian, von Altstätten SG, in Donzhausen
- 23.: Topalli Dafina, Tochter der Topalli Jennifer Denize und des Topalli Ali, von Deutschland, in Sulgen

Juni 2026

- 3.: Arslani Kiara, Tochter der Arslani Azemine und des Arslani Kushtrim, von Nordmazedonien, in Sulgen
- 9.: Eisenring Kean Emil, Sohn der Eisenring Désirée und des Eisenring Manuel, von Bichelsee-Balterswil TG, in Sulgen
- 9.: Huber Paula, Tochter der Huber Carmen und des Huber Roger, von Erlen TG, in Götighofen
- 12.: Schwager Ronja, Tochter der Schwager Flavia und des Schwager Daniel Bruno, von Willisau LU, in Sulgen
- 28.: Ihasz Alisa, Tochter der Ihasz Ramona Rebecca und des Ihasz Reto, von St. Gallen SG, in Sulgen

Trauungen:

April 2026

- 11.: Iljazi Valon, von Sulgen TG, in Sulgen, Ehefrau ist nicht in Sulgen wohnhaft
- 30.: Tamas Lorand, von Rumänien, in Sulgen, und Tamas geb. Bőjte Andrea, von Rumänien, in Sulgen

Juni 2026

- 11.: Memedi Alban, von Nordmazedonien, in Sulgen, und Memedi geb. Pacolli Egzona, von Egnach TG, in Sulgen
- 12.: Hoffmann Robin, von Eschlikon TG, in Sulgen, und Hoffmann geb. Stäuble Chantal, von Kirchberg SG, in Sulgen

Todesfälle:

April 2026

- 23.: Sufa Doris Maria, geschieden, von Appenzell AI, in Sulgen, geb. 9. Februar 1947

Juni 2026

- 3.: Gass Maria, verwitwet, von Wegenstetten AG, in Sulgen, geb. 8. Januar 1928
- 7.: Keel Arthur Paul, verheiratet, von Rebstein SG, in Sulgen, geb. 7. April 1942
- 11.: Zehnder Emma Maria, verwitwet, von Aadorf TG, in Sulgen, geb. 14. April 1928

Es ist möglich, dass diese Zivilstandsmeldungen nicht vollständig sind, da die betroffenen Personen aus Datenschutzgründen auf die Publikation verzichten können.